


Advertising Available  
\$100.00 Small Ad  
\$200.00 Large Ad

Advertising Available  
\$100.00 Small Ad  
\$200.00 Large Ad

LOVING & HOPEFUL SUPPORT  
*The Gabriel Project*  
Pregnant & Worried?  
¿Embarazada y Necesitas Ayuda?  
~ WE CAN HELP ~  
FREE AND CONFIDENTIAL  
Reach Out To Us  
text: 903-952-0364 | call: 888-300-5112  
email: gabrielprojecteasttexas@gmail.com  
visit: www.gabrielprojecteasttexas.org



How to Report Abuse  
Como Reportar Abuso



Victim Assistance Coordinator  
Coordinador de Asistencia a las  
Victimas  
(903) 266-2159 or  
[vac@dioceseoftyler.org](mailto:vac@dioceseoftyler.org)

### HOPKINS COUNTY VETERINARY CLINIC

Full-service clinic with 4 full time vets for all your small and large animal needs

- After Hours Emergency Call
- Vacation Boarding
- Farm Calls
- Surgical Services
- Medical and Dental Services
- In-House Pharmacy
- Access to Specialists

**Mark Birkenfeld, DVM**

#### Hours

Monday – Friday: 8 -5  
Wednesday: Closed from 12-1  
Saturday: 8-12

Phone: 903-885-0085

129 Hillcrest Drive North  
Sulphur Springs, Tx



**DEER LAKE CABINS**  
*Ranch Resort*  
Cabin Rentals, Weddings, Family Reunions & Corporate Retreats

“Our source of pride and satisfaction comes from striving to provide our guests with several family friendly events and activities that help them reconnect with tradition and nature through rest and relaxation or adventure and exploration.”

(903) 860-3898 | [www.deerlakecabins.com](http://www.deerlakecabins.com) | 1692 Panther Creek Pass, Mount Vernon, TX 75457



**Sacred Heart Catholic Church**  
406 TX HWY 37 S., Mt. Vernon, Tx 75457  
Office (903) 537-2174 | **Sacramental Emergency Only** (903) 812-1585  
E-mail - [mvtxsacredheart@gmail.com](mailto:mvtxsacredheart@gmail.com)  
Parish Website - [sacredheartmountvernon.tx.com](http://sacredheartmountvernon.tx.com)  
Facebook - Sacred Heart Catholic Church  
**Most Reverend Joseph E. Strickland Bishop – Diocese of Tyler**  
**Fr. Matias Rodriguez, Administrator**



#### Mass Schedule

**Saturday / Sabado**  
5:30 p.m. – English  
7:00 p.m. – Español  
**Sunday / Domingo**  
7:00 a.m., 9:30 a.m. - English  
11:30 a.m. – Español  
**Tuesday – Friday**  
**Martes - Viernes**  
8:00 a.m. - English  
**Tuesday / Martes**  
5:30 p.m. - English  
**Wednesday / Miércoles**  
7:00 p.m. - Español  
**Thursday / Jueves**  
5:30 p.m. - English  
**Friday / Viernes**  
7:00 p.m. – Español

**For Online Donations To Sacred Heart , please visit the following website:**  
[www.givecentral.org/location/870](http://www.givecentral.org/location/870)  
or scan our QR code



#### Office Hours Horario de la Oficina

Monday – Thursday  
Lunes – Jueves  
1:00-5:30 p.m.

#### Religious Education for Children

**Faith Formation Classes:**  
Wednesdays 6:30p.m. – 8:00p.m.  
Classes start in September.

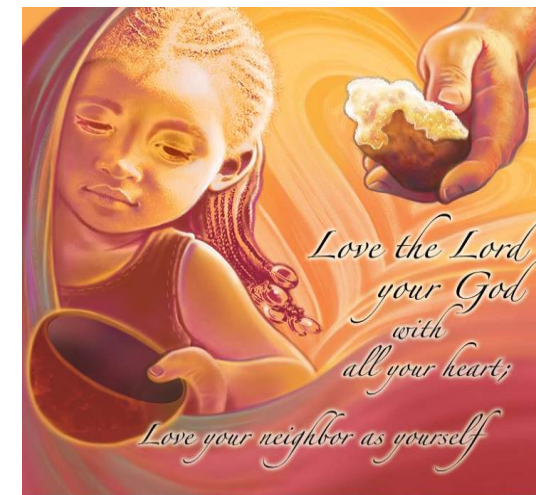
**Sacramental Prep Classes:**  
Sundays 10:30a.m. – 11:20a.m.  
Classes start in October.

**Faith Formation Coordinator**  
Cristina Narvaez (903) 204-0099

### Thirtieth Sunday in Ordinary Time October 29, 2023

“I love you, Lord, my strength.”

–Psalm 18



### Trigésimo Domingo Del Tiempo Ordinario 29 de Octubre de 2023

“Yo te amo, Señor, tú eres mi fortaleza.”

–Salmo 18

#### Rite of Christian Initiation of Adults (RCIA)

Instruction in the Catholic Faith for Adults:

**For English:**  
Greg Leitheiser (972) 444-0776

#### Rito de Iniciación Cristiana para Adultos (RICA)

Instrucción en la Fe Católica Para Adultos:

**For Spanish:**  
Cristina Narvaez (903) 204-0099  
Classes start in October.

#### Confessions / Confesiones

Saturdays 4:00 p.m. – 5:15 p.m. or by appointment.

#### Baptism Formation / Formacion de Bautizo

Please call the office to schedule & fill out forms before attending classes.

Spanish Classes are the 3<sup>rd</sup> and 4<sup>th</sup> Monday of the Month with:  
Laurencio Velásquez (903) 434-2904  
Jesus Verduzco (903) 285- 1746

#### Marriage Formation / Formación De Matrimonio

Couples should contact the office 9-12 months before marriage formation.

#### Anointing of the Sick / Unción De Los Enfermos

By appointment or emergency.

#### Quinceañeras

Please contact the office to schedule & fill out forms. A Saturday class will be required.

#### Bible Study (Spanish)

**¡Miembros Nuevos son Bienvenidos!**  
Cada 1<sup>o</sup> y 2<sup>o</sup> Martes del Mes – 6:00 p.m.  
Emma Mendez (903) 285-2562

#### Bible Study (English)

**New Members Welcome!**  
Monday's 5:30 P.M.  
David Rice (817) 713-5905

#### Choir (English)

Stephanie Hyman – Music Director

#### Choir (Spanish)

Monday's @ 7:00 P.M.  
Corazón González – Directora de Música

#### Jóvenes Y Adultos Para Cristo Grupo De Evangelización

Sundays 1:00 p.m. – 3:00 p.m.  
Tuesdays 7:00 p.m. – 9:00 p.m.  
Juan and Betty Guerrero (469) 438-1061

#### Texas Rosary Rallies [texasneedsfatima.org](http://texasneedsfatima.org)

**Bookkeeper** – Marisol Hernandez

#### Exposition of the Holy Sacrament

First Friday of Every Month  
9:00 a.m. – 6:45 p.m.

#### Exposición del Santísimo Sacramento

Primer Viernes de Cada Mes  
9:00 a.m. – 6:45 p.m.

## Love and Compassion

The readings for the 30th Sunday in Ordinary Time Year A emphasize the imperative to love and show compassion to others, especially those who are vulnerable or marginalized. In Exodus, God instructs the Israelites not to mistreat foreigners, widows, or orphans and to lend to those in need without interest. In Matthew, Jesus sums up the law with the two greatest commandments: love God and love your neighbor.

The laws which God gave to Israel were meant to protect the vulnerable: widows, orphans, foreigners. They were meant to alleviate suffering, and to remind the Israelites that they had also suffered and that God had rescued them. Jesus points out that the many laws were all contained in “Love God” and “Love your neighbor.” This is the point of these precepts. The word used for love is “agape” which is more than just a feeling of friendship or affection. It is a love committed to action.

Both passages remind us that our ethical and spiritual responsibilities are interconnected. Loving God is closely tied to how we treat others. So we are also called to love the marginalized in our world. And we must not just love them by thinking well of them. We are called to action.

-young-catholics.com

## TODAY’S READINGS

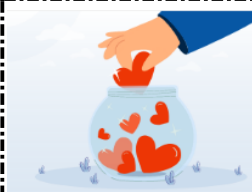
**First Reading** — God hears the cry of the oppressed (Exod 22: 20-26)

**Psalm** - “I love you, Lord, my strength” (Psal 18).

**Second Reading** – God’s people are renowned for their conversion and love of God (1Thess 1: 5c-10).

**Gospel** – The greatest law is the law of love (Mt 22: 34-40).

Copyright © Summer 2023 Pastoral Patterns



### Offerings Oct. 21-22

**First Collection: \$1,581.00**

**Second Collection: \$ 204.88**

A heartfelt thank you to each of you for your outpouring of support on World Mission Sunday.

Un sincero agradecimiento a cada uno de ustedes por su gran apoyo durante el Domingo Mundial de las Misiones.

**Second Collection for Today: NONE**

### November 5th – Second Collection: Building Fund

Thank you for your support of our parish, here at Sacred Heart. Your generosity and ongoing support powers our ministries and our place of worship.

Gracias por su apoyo a nuestra parroquia, aquí en el Sagrado Corazón. Su generosidad y apoyo continuo impulsan nuestros ministerios y nuestro lugar de adoración.

© J.S. Paluch Co., Inc.



Rosary

### Pray the Rosary Before Mass Starts

October is the Month of the Holy Rosary! Fr. Matias is asking that the Rosary be prayed before the start of every mass from now on. There are rosary guides at the front entrance turn shelf if anyone needs help. We hope to have volunteers lead us by stepping up front before mass.

### Altar Servers

Parents, we are starting the Altar Server Ministry once again. We hope to have many participants who will be willing to train and carry out their responsibilities with appropriate reverence.

For further information contact Cristina Narvaez (903)204-0099

### All Saints Day – Mass Schedule

**Wednesday, November 1**

8:00a.m. – English

5:30p.m. – English

7:00p.m. – Bilingual

(Faith Formation Youth to read scripture.)

### All Soul’s Day – Mass Schedule

**Thursday, November 2<sup>nd</sup>**

8:00a.m. – English

5:30p.m. – English

7:00p.m. – Español

## Amor y Compasión

Las lecturas del trigésimo domingo del Tiempo Ordinario Año A enfatizan el imperativo de amar y mostrar compasión a los demás, especialmente a aquellos que son vulnerables o marginados. En Éxodo, Dios instruye a los israelitas a no maltratar a los extranjeros, a las viudas o a los huérfanos y a prestar sin interés a los necesitados. En Mateo, Jesús resume la ley en los dos mandamientos más importantes: amar a Dios y amar al prójimo.

Las leyes que Dios dio a Israel estaban destinadas a proteger a los vulnerables: viudas, huérfanos, extranjeros. Estaban destinados a aliviar el sufrimiento y recordar a los israelitas que ellos también habían sufrido y que Dios los había rescatado. Jesús señala que todas las leyes estaban contenidas en “Ama a Dios” y “Ama a tu prójimo”. Éste es el objetivo de estos preceptos. La palabra utilizada para el amor es “ágape”, que es más que un simple sentimiento de amistad o afecto. Es un amor comprometido con la acción.

Ambos pasajes nos recuerdan que nuestras responsabilidades éticas y espirituales están interconectadas. Amar a Dios está estrechamente ligado a cómo tratamos a los demás. Por eso también estamos llamados a amar a los marginados de nuestro mundo. Y no debemos amarlos simplemente pensando bien en ellos. Estamos llamados a la acción.

-young-catholics.com

## LECTURAS DE HOY

**Primera lectura** — Dios escucha el clamor de los oprimidos (Éxod 22: 20-26)

**Salmo** — “Yo te amo, Señor, tú eres mi fortaleza (Sal 18).”

**Segunda lectura** – El pueblo de Dios es famoso por su conversión y amor a Dios (1 Tes 1: 5c-10).

**Evangelio** — La ley más grande es la ley del amor (Mt 22: 34-40).

Copyright © Summer 2023 Pastoral Patterns



### Mass Intentions Intenciones de la Misa

#### Sunday Mass

**9:30a.m. - Ashley Logan - Health**

**11:30a.m. – Eduarda De Jesus García †**



We now have mass intention envelopes available. You can fill out the information for your intention right on the envelope and place your donation inside. Thank you.

Ya tenemos disponibles sobres para Intención de la Misa. Puede completar la información de su intención directamente en el sobre y colocar su donación dentro. Gracias.



### National Vocation Awareness Week Nov. 5<sup>th</sup>-11<sup>th</sup>

National Vocation Awareness Week, celebrated November 5-11, 2023, is an annual week-long celebration of the Catholic Church in the United States dedicated to promoting vocations to the priesthood, diaconate, and consecrated life through prayer and education, and to renew our prayers and support for those who are considering one of these particular vocations.

La Semana Nacional de Concientización sobre las Vocaciones, que se celebra del 5 al 11 de noviembre de 2023, es una celebración anual de una semana de duración de la Iglesia Católica en los Estados Unidos dedicada a promover las vocaciones al sacerdocio, el diaconado y la vida consagrada a través de la oración y la educación, y a renovar nuestra Oraciones y apoyo para aquellos que están considerando una de estas vocaciones particulares.

© J.S. Paluch Co., Inc.



Rosary

### Rezar el Rosario antes de que comience la Misa

¡Octubre es el Mes del Santo Rosario! El Padre Matías pide que a partir de ahora se rece el Rosario antes del inicio de cada misa. Hay guías para el rosario en el estante giratorio de la entrada principal si alguien necesita ayuda. Esperamos que los voluntarios nos guíen y pasen al frente antes de la misa.

### Monaguillos/ Servidores del Altar

Padres, estamos iniciando el Ministerio de Monaguillos / Servidores del Altar una vez más. Esperamos tener muchos participantes que estén dispuestos a capacitarse y llevar a cabo sus responsabilidades con la debida reverencia.

Para más información contacte a Cristina Narváez (903)204-0099

### Los Matachines – Certificación de Ética

Les damos las gracias a los voluntarios y padres de familia que cada año se apuntan para la Danza de Los Matachines. Porque es una tradición hermosa y para no faltarle respeto a nadie, le pedimos a nuestros voluntarios que son mayores de 18 años que hagan su Certificación de Ética de la Diócesis. Como siempre la certificación es para la protección de todos especialmente los menores o adultos vulnerables. Se pide registración en VIRTUS, chequeo criminal, y leer y firmar el Código de Conducta de la Diócesis.

Por favor regístrese con el Programa de VIRTUS que es el sistema de certificación al siguiente enlace: [www.virtusonline.org](http://www.virtusonline.org).

### Rosarios de la Virgen de Guadalupe

Se acerca la Fiesta De La Virgen de Guadalupe y este año se están recaudando fondos monetarios como donaciones para los gastos de las festividades. Si le gustaría dar donación monetaria por favor hablar con Pedro Valle o la Oficina Parroquial. Gracias por todo su arduo trabajo para ayudarnos a realizar las festividades de Nuestra Señora de Guadalupe.

### El Anima Christi

**Alma de Cristo, santifícame;**

**Cuerpo de Cristo, sálvame;**

**Sangre de Cristo, embriágame;**

**Agua del costado de Cristo, lávame;**

**Pasión de Cristo, fortaléceme;**

**Oh buen Jesús, óyeme;**

**Dentro de tus llagas escóndeme;**

**separado de ti, no me dejes nunca estar;**

**Del maligno enemigo, defiéndeme;**

**A la hora de mi muerte, llámame;**

**Y mándame ir a Ti para que con Tus santos Te alabe.**

**Por los siglos de los siglos.**

**Amén.**